



Kunsill
tal-Unjoni Ewropea

Brussell, 18 ta' Ġunju 2019
(OR. en)

9556/19

Fajl Interistituzzjonali:
2010/0186 (NLE)

AVIATION 113
RELEX 527

ATTI LEGISLATIVI U STRUMENTI OĦRA

Suġġett:	DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL dwar il-konklużjoni, fisem l-Unjoni, tal-Ftehim dwar Spazju Komuni tal-Avjazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-Membri tagħha, minn naħa waħda, u l-Ġeorġja, min-naħa l-oħra
----------	--

DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL (UE) 2019/...

ta' ...

**dwar il-konklużjoni, f'isem l-Unjoni,
tal-Ftehim dwar Spazju Komuni tal-Avjazzjoni
bejn l-Unjoni Ewropea u l-Membri tagħha, minn naha wahda,
u l-Ġeorgja, min-naha l-oħra**

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea u b'mod partikolari l-Artikolu 100(2), flimkien mal-punt (a)(v) tat-tieni subparagrafu tal-Artikolu 218(6) u l-Artikolu 218(7) tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta mill-Kummissjoni Ewropea,

Wara li kkunsidra l-kunsens tal-Parlament Ewropew¹,

¹ Kunsens ta' ... (għadu mhux ippubblikat fil-Ġurnal Uffiċjali).

Billi:

- (1) Il-Kummissjoni nnegożjat, f'isem l-Unjoni Ewropea u l-Istati Membri tagħha, il-Ftehim dwar Spazju Komuni tal-Avjazzjoni mal-Ġeorgja (il-“Ftehim”) b'konformità mad-Deciżjoni tal-Kunsill li tawtorizza lill-Kummissjoni biex tiftaħ in-negożjati.
- (2) Il-Ftehim gie ffirmat fit-2 ta' Diċembru 2010, soġġett għall-konkluzjoni tiegħu f'data aktar tard, b'konformità mad-Deciżjoni 2012/708/UE tal-Kunsill u tar-Rappreżentanti tal-Istati Membri tal-Unjoni Ewropea mlaqqgħin fi hdan il-Kunsill¹.
- (3) Il-Ftehim gie ratifikat mill-Istati Membri kollha minbarra r-Repubblika tal-Kroazja. Ir-Repubblika tal-Kroazja taderixxi mal-Ftehim skont il-proċedura prevista fl-Att ta' Adeżjoni anness mat-Trattat ta' Adeżjoni tal-5 ta' Diċembru 2011. Il-Protokoll ta' Adeżjoni rilevanti tar-Repubblika tal-Kroazja gie ffirmat f'Novembru 2014.
- (4) Jenhtieg li l-Ftehim jigi approvat f'isem l-Unjoni.

¹ Id-Deciżjoni 2012/708/UE tal-Kunsill u tar-Rappreżentanti tal-Gvernijiet tal-Istati Membri, imlaqqgħin fi hdan il-Kunsill tal- 15 ta' Ottubru 2010 dwar l-iffirmar u l-applikazzjoni proviżorja tal-Ftehim dwar Spazju Komuni tal-Avjazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-Membri tagħha, minn naħa waħda, u l-Ġeorgja, minn naħa oħra (ĠU L 321, 20.11.2012, p. 1).

- (5) L-Artikoli 3 u 4 tad-Deciżjoni 2012/708/UE jinkludu dispożizzjonijiet dwar it-teħid ta' deciżjonijiet u dwar ir-rappreżentazzjoni fir-rigward ta' diversi kwistjonijiet stipulati fil-Ftehim. Fid-dawl tas-sentenza tal-Qorti tal-Ġustizzja Ewropea tat-28 ta' April 2015 fil-kawża C-28/12¹, jenħtieġ li l-applikazzjoni ta' wħud minn dawk id-dispożizzjonijiet titwaqqaf. B'konsiderazzjoni għat-Trattati, mhumiex meħtieġa dispożizzjonijiet godda dwar dawk il-kwistjonijiet u lanqas ma huma meħtieġa dispożizzjonijiet dwar l-obbligi tal-informazzjoni tal-Istati Membri. Konsegwentement, jenħtieġ li l-paragrafi 2 sa 5 tal-Artikolu 3 u l-Artikoli 4 u 5 tad-Deciżjoni 2012/708/KE jieqfu japplikaw fid-data tad-dhul fis-seħħ ta' din id-Deciżjoni,

ADOTTA DIN ID-DEĊIŻJONI:

¹ ECLI:EU:C:2015:282.

Artikolu 1

Il-Ftehim dwar Spazju Komuni tal-Avjazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-Istati Membri tagħha, minn naħa waħda, u l-Ġeorgja, min-naħa l-oħra (il-“Ftehim”), huwa b’dan approvat f’isem l-Unjoni¹.

Artikolu 2

Il-President tal-Kunsill għandu, f’isem l-Unjoni, jagħti n-notifika prevista fl-Artikolu 29 tal-Ftehim.

Artikolu 3

Il-pożizzjoni li għandha tittiehed mill-Unjoni fir-rigward ta' deċiżjonijiet tal-Kumitat Kongunt skont l-Artikolu 22 tal-Ftehim, unikament fir-rigward tal-inklużjoni ta' leġislazzjoni tal-Unjoni fl-Anness III (Regoli applikabbli għall-avjazzjoni ċivili) għall-Ftehim, soġġett għal kwalunkwe aġġustament tekniku meħtieġ, għandha tiġi adottata mill-Kummissjoni, wara li tiġi sottomessa għall-konsultazzjoni lill-Kunsill jew il-korpi preparatorji tiegħu, kif deċiż mill-Kunsill.

¹ It-test tal-Ftehim gie ppubblikat fil-ĠU L 321, 20.11.2012, p. 3, flimkien mad-deċiżjoni dwar l-iffirmar.

Artikolu 4

Il-paragrafi 2 sa 5 tal-Artikolu 3 u l-Arikoli 4 u 5 tad-Deċiżjoni 2012/708/UE għandhom jieqfu japplikaw fid-data tad-dhul fis-seħh ta' din id-Deċiżjoni.

Artikolu 5

Din id-Deċiżjoni għandha tidhol fis-seħh fid-data tal-adozzjoni tagħha.

Magħmul fi...,

Għall-Kunsill

Il-President
